

Imputato nella causa principale

Sébastien Victor Leroy

Oggetto

Domanda di pronuncia pregiudiziale — Cour de Cassation de Belgique — Interpretazione degli artt. 49-55 del Trattato CE alla luce di una normativa nazionale che, a pena di sanzioni penali, vieta a una persona che risiede e lavora sul territorio nazionale di utilizzare un veicolo appartenente a una società di leasing avente sede in un altro Stato membro e immatricolato in detto Stato

Dispositivo

Gli artt. 49 CE — 55 CE non ostano a una normativa nazionale di un primo Stato membro, come quella in questione nella causa principale, che vieta a una persona che risiede e lavora in tale Stato di utilizzare, sul territorio di quest'ultimo, un veicolo che la stessa ha noleggiato presso una società di leasing avente sede in un secondo Stato membro, qualora tale veicolo non sia stato immatricolato nel primo Stato e sia destinato ad essere ivi essenzialmente utilizzato in via permanente o venga, di fatto, utilizzato in tal modo.

(¹) GU C 300 del 4.12.2004.

Ordinanza della Corte 30 marzo 2006 — European Federation for Cosmetic Ingredients (EFFCI)/Parlamento europeo, Consiglio dell'Unione europea

(Causa C-113/05 P) (¹)

(Ricorso contro una pronuncia del Tribunale di primo grado — Direttiva 2003/15/CE — Ricorso di annullamento — Prodotti cosmetici — Tutela della salute pubblica — Esperimenti su animali — Divieto di utilizzo di sostanze cancerogene, mutagene o tossiche per la riproduzione — Ricorso in parte manifestamente irricevibile e in parte manifestamente infondato)

(2006/C 178/21)

Lingua processuale: l'inglese

Parti

Richiedente: European Federation for Cosmetic Ingredients (EFFCI) (rappresentanti: K. Van Maldegem e C. Mereu, avvocati)

Altre parti del procedimento: Parlamento europeo (rappresentanti: K. Bradley e M. Moore, agenti), Consiglio dell'Unione europea (rappresentanti: E. Karlson e C. Giorgi Fort, agenti)

Oggetto

Ricorso avverso l'ordinanza del Tribunale di primo grado (Terza Sezione) 10 dicembre 2004, causa T-196/03, EFFCI/Parlamento e Consiglio — Ricevibilità di un ricorso diretto al parziale annullamento dell'art. 1 della direttiva del Parlamento europeo e del Consiglio 27 febbraio 2003, 2003/15/CE, che modifica la direttiva 76/768/CEE del Consiglio concernente il ravvicinamento delle legislazioni degli Stati membri relative ai prodotti cosmetici (GU L 66, pag. 26) — Persona direttamente e individualmente interessata ai sensi del quarto comma dell'art. 230 CE.

Dispositivo

- 1) Il ricorso è respinto.
- 2) L'European Federation for Cosmetic Ingredients è condannata alle spese.

(¹) GU C 115 del 14.05.2005.

Ordinanza della Corte (Terza Sezione) 6 aprile 2006 (domanda di pronuncia pregiudiziale proposta dal Bayerisches Verwaltungsgericht München — Germania) — Daniel Halbritter/Freistaat Bayern, legalmente rappresentato dalla Landesanstalt für Ernährung

(Causa C-227/05) (¹)

(Art. 104, n. 3, primo comma, del regolamento di procedura — Direttiva 91/439/CEE — Riconoscimento reciproco dei permessi di guida — Revoca del permesso in un primo Stato membro combinata ad un divieto temporaneo di ottenere un nuovo permesso — Permesso rilasciato in un secondo Stato membro dopo la fine del periodo di divieto temporaneo — Riconoscimento e trascrizione di tale permesso nel primo Stato membro — Presentazione di una relazione sull'idoneità alla guida richiesta dalla normativa nazionale)

(2006/C 178/22)

Lingua processuale: il tedesco

Giudice del rinvio

Bayerisches Verwaltungsgericht München